

الاشتراكات

داخل لا يالدة من سنة سلفا ٢٠ فرنكا
Tunisie un an d'avance 20 fr. فرنكا
Etranger — 25 فرنكا - 25

المراسلات

تكون واضحة الامضاء وتدرج ان كانت فائدتها عامة ولربما تنجح

الرسولات

لا تعتبر الامتنى كانت بخدمة بامضاء المدير وطابع الجريدة
الطيب بن عيسى

الاعلانات

المكتبة نطرا من المصالح العامة وبالتمن الزهيد المصالح الخاصة
ولا تكون الا بالصحيفة الاخيرة
تونس

الادارة

سوق السرايرية ١٢ - ١٥ بتونس

النشور

EL-OUAZIR

نشرة اسلامية اصلاحية عمومية اسبوعية

اسست في رجب ١٣٣٨ - افريل ١٩٢٠

اصول المسود

لغة الافتتاحية	الامارات لاصلاحية
لاحوال لاسلامية	الاصحاح الخصوصية
لاحوال المحلية	المسكوات لافدية
لاحوال الافاقية	التراجم الحقية
لاحوال الاجنبية	المقتضات لاسلطافية
النشويات الخيالية	المقتضات لادبية
الفكاهات الحكيمة	النفائس الشعرية
المدرجات التقريبية	لاعلانات العمومية

TAIEB BEN AISSA

Directeur - Rédacteur - Gérant

DIRECTION : Souk Es-Seraïria, 13 et 15

TUNIS

Lundi 20 Septembre 1920

ان اردت الا لاصلاح ما استطعت وما ينبغي الا بالله عليه توكلت واليه انيب

يوم الاثنين ٧ محرم الحرام ١٣٣٩

الاحوال الاسلامية

استغناء زعيم هندي

يظهر اعيان الهند وكبرائهم اخلاصا صادقا نحو اخلافة الاسلام والسلمة العمانية كغيرهم من مسلمي المعمور والعالم اجمع والى القراء نص ما نشرته مجلة «مسلم متلوك» التي تصدر في لندن صورة كتاب استغناء المستر يعقوب حسن احد اعضاء مجلس مدراس وعضو في لجنة استقبال البرنس اوف ويلس وغيرها من اللجان الانكليزية الهندية وقد وجههم الى حاكم مدراس سعادة اللورد ولنفدون وهذا نصه :

« سعادة المحاكم : اني احد بان رئيس الوزارة الانكليزية قد نقض عهده الشريف علانية وان « تراكا » قد اعطيت لليونان وكذلك « ازميز » وضعت تحت الادارة اليونانية . واحتجاجا على نقض هذا العهد مع مسلمي العالم اتنازل عن عضويتي في المجلس التشريعي وفي لجنة استقبال البرنس اوف ويلس وفي شركة مدراس ونجني مدراس مرفقا مدراس

ان المبادي السامية التي دخلت بريطانيا المحرربها قد نسبتها في وقت قصير جدا . فتركا اليوم تتجزأ ليس لصالح الانسانية او العدالة . بل لتظلم انكلترا . فعمل كهذا مغاير لروح الشرائع الدولية قد نقر منها اهالي الهند

ان حكومة كهذه تستعمل اخلاصا امة محكومة وامالها لتحوذ على النصر ثم تلتفت وتكرس عهدها مع هذه الامة مستعينة بالنصر الذي ساعدتها عليه لتسقيط راس كبير ائمتهم الديني ان امة كهذه قد خسرت حقها في اخلاص هذه الامة وحتى ولاها . ان عملا كهذا قد نزع اخر ذرة من الثقة الموضوعية في بريطانيا من الهند . ان وطني حكومة . كهذه ليسوا اهلا ليحكموا امة ثابته والهند سوف لا تستريح حتى تخرج ان لم تكن مساوية لانكلترا في الاقل مستقلة عنها

واتي اشعر بانهم من الواجب الديني على ان اكرس من الان وصاعدا . كل قواي ونفوذتي لتحرير الهند ولاراجاع اخلافة العالمانية الى سابق عهدها يعقوب حسن - رئيس المجلس

عن لجنة مدراس الاخلافة

اوكد اللزومات . وان النسخير اذا كان لابد منه فمن الانصاف ان لا يختص بالوطنيين دون المعمرين وان يكون كافلا بتموين السكان بلا استثناء اهل الاوطان اجنبيون الذين هم اولى بسرعة الالتفات من الان . وان النسخير يكون عديم الفائدة ان لم يوقف حركة غلاء المواد المعاشية ولا يعود بتبعية اذا لم يكن الاقتناء سهلا دون كلفة وهناء وتضييع الوقت الثمين وقد علمنا مجريات الاحوال المحاضرة ما يقابله صاحب تذكرة الزيت وما كان يعاناه مقتني السميد عام ١٩١٧ ولذلك كنا على حذر من الاخطار التي ربما تتاب السكان عامة

وخوفا على اهل الجنوب اعظم لان احواله اشتدت نحوهم من الان وما هم الا من الطبقات التونسية الكثيرة العديد ومن ينظر الى العملة والشغاليين الذين يقضون يومهم في اشق الخدم كي يحصلوا على قوتهم اليومي تجسم فيهم عاطفة الشفقة والرحمة لاسيما ان كانوا ذا عيال ولهم ابناء صغار . اما العاجزون من الفقراء والمساكين والمجانين بالامراض المزمنة وكذلك الارامل خصوصا من لهن ايتام فان مسائلهم توجب الشفقة من جميع المحييات

ومن نظر الى ان الغني قد عجز والقوي قد اقلب حائرا من فقد المواد وتضييع اوقات الشغل الطبيعية لا يسعه الا رمق كافة الهيئة التونسية والنزلاء بعين الاهتمام

وان هذه الملاحظات الاشفاقية لا داعي يخففها الا اعتناء ادارة المال بمصلحة السكان قبل كل شيء ثم توصية بجان النسخير بالغاء التشديد على الفلاحين الا ما كان في استطاعتهم وان يجروا النسخير على المعمرين ارباب الصابات كغيرهم من المزارعين دون ميز

واذا سارت ادارة المال ومصلحة التموين على هذا المنوال فان العاقبة تكون حسنة وتأمين من اخطار المجاعة التي هي موضع كل الانتظار على السواء . واي مسالة اعظم من مسالة الحياة والعيش اللهم الا قضية الاستاذ التعالي المرتبطة بالمشكلة التونسية التي ندعو الله ان يجرها على وفق المراد الطيب بن عيسى

لا يحصلون على عشر شكاير في الاسبوع وبعضهم لم يصله القدر الذي يدع ثمنه الا بعد اسبوعين وبعضهم لم يجد وسيلة للاقتناء بالمرة وقد سمعنا ان الشكايرة سميا بلغ ثمنها ١٦٠ فرنكا بينما سعرها القانوني ١٤٠ فرنكا وما ذلك الا اضطرابا لصعوبة الشر بالنقسيط

والقمح الذي قبله بمصلحة النسخير بمائتين فرنك لا يجد منه القليل فاضلا ليعينه للاكلين ولو فوق القيمة وقد بلغنا ان القمح بلغ قبل النسخير ١٢٠ فرنكا للامة كيلو . اما اليوم فلا يوجد برجة العاصمة ولا عند التجار والشعر الذي سعرا ٦٦٠ للمائة صكيلو اصبح ثمنه يتجاوز الثمان والثمانين

فكيف يعيش الفقير والعاجز وذو العيال في حين ان مواد المعاش الحرجية تضاعفت في مدة وجيزة واصبحت الكمية اع بثلثي ثمنها القديم في مدة لا تتجاوز الشهر

واذا كان وقت الصيف بهذه المثابة فكيف يكون احوال في الشتاء القابل ويلاحظ ان البذر الحرجي سيكون ناقصا ان لم تعف الادارة الاقتصادية الفلاحين بسلفات البذور وزريعة المحبوب لان الاجاعة تكاد تكون عامة ومن نتج له القليل فاعمال بجان النسخير لم يسبق له بذر لاراضي

ومما يزيد احواله ارتباك ان قانون النسخير يكاد ان لا ينسحب على المعمرين الذين اتي غالبيتهم تسليم قروضهم بالسعر القانوني مدعيان انه تاقم يسير مع ان المعمرين هم الذين حصلوا على صابة معتبرة لتسهيلات ادارة الفلاحة معهم وتمكينهم من الاراضي الخصبة الشاسعة وساعدتهم بالاوجبة الممكنة على خدمتها واستنتاج كنوز خيراتها كنسخير اليد العاملة في احياء موانها واجبار العربي على الاقتناع بتاقم الاجر مع ان نفس ثمن الارض يدفعه المعمر على اقساط سنوية الى غير ذلك من المنح التي تصير المزارع الصغير معمرا كبيرا

ويمكننا ان نستنتج من هذا ان محمولات المعمرين القليلين تفوق صابة التونسيين الكثرين واخلاصة ان مسالة القوت قد وصلت الى منتهى الخطارة وان الاشغال بخفيف وطائها من لا يجدون معلا يطعمهم ما يرغبون بتوالي ولربما

حول غلاء المعاش

لم تكن مسالة اعظم اهمية في الوقت المحاضر من قضية الاستاذ التعالي التي استتسا في كل شيء والفتت وجهتنا نحوها بانفرادها مع ارتفاع اثمان مواد المعاش وتفاقم خطب المسالة المحيية اليوم قد كانا عاملين قوين ايضا لوجوب البحث والاطباب في المناقشة والاحتجاج ضد التدابير التي اتخذت للتوقي من المجاعة فزادت الحالة ارتباك وعطلت التموين العام واوقعت السكان في اشد الازمة مما احدث المخاوف في فصل الشتاء القابل . نعم ان التخوف في باب اذ الموسم الزراعي كان ناقصا كثيرا في هذه السنة واصبح المرء يجول في اسواق الالة فلا يجد صاعا من القمح معروضا للبيع واذا كان فلاحا فان القوانين الجديدة تصده عن تنفيذ عائلته بما رزقه الله من القمح حسب تطبيق بجان النسخير المكلفة من طرف ادارة المال . جميع نتائج صابة العام . على ان قانون النسخير قد خول الحق للفلاح في حفظ نصيب من قروضه لعائلته وعلماسته ولزريته الائمة وقدر مائة كيلو لكل واحد من الانفار وترك تقدير البذر لهده الفلاح نفسه ولكن رايانا القانون قد طبقت بجان النسخير على غير قاعدة بل عنت مقدارا يسلمها الفلاح اليها اعتمادا على اعلاماته بكمية بذره الفارط وتبعها للملاحظات بجان قيس الاعشار . وعلى كل حال فقد كان النسخير مجحفا بحق الفلاحين وان الذي جمع مائة قطار مثلا قد اعتبرته الاجان حصل على مائتي قطار فان عارض وانت لها ان نتائجها اقل من ذلك واقنعها بالحجج قصت له شيئا طفيفا وان لم يحضر لدى اللجنة ويدافع عن حقها امام شيخ القريتي اجبرته على تسليم ما قدر له الى نواب مصلحة التموين قبل موفى سبتمبر وان تاخر عن التسليم يطبق عليه قانون اخفاء الممنوع ويعاقب بمقتضاه اعني بالجن او المخطية او بهما معا اما الكمية التي تبقىها البجان للفلاحين فلا يسوغ لهم قتلها من المنادر الى محل سكناهم الا بعد اخذ رخصة من ادارة المال . ولطالما كاتب الفلاحة الادارة ولم تمكنهم الى اليوم من تذاكر

الرور بالقمح واخيرا اعلمتهم حسبا بلغنا ذلك من اوثق المصادر بان الاجاعة لا تكون الا عند جمع الصابة واتمام مصلحة التموين حسابات الاحصاء ولربما كان غالب الفلاحين ساكنا بالمدن ويضطر الى نقل قروض العيش لفقد السميد . بكل مكان وقد سوغ القانون الاتجار في القمح لمن يده تذكرة الجولان غير ان الادارة المالية لازالت تباطئ في اعطائها للتجار الطالين لها والذين لا يرفقة لهم يتمشون منها سوى التجارة في المحبوب المعتادين بها منذ سنين والذي الموجب للاستغراب هو ان كبار تجار المحبوب باعجربيد والجهة اجنبية لم يحصلوا كغيرهم على تذاكر الجولان في حين ان الجربيد وطن نخيل ولا يمكن زرع القمح به وكذلك الجهة اجنبية العربية الصخرافية مما صير الحزن قليلا في تلك البقاع والمجاعة على الابواب هناك قبل كل بلاد

وقد قابلنا كثيرا من اعيان تجار قفصة وتوزر ونقطة فشكوا لنا من معاملة ادارة المال التي لم تمنحهم حرية التموين ونهاية ما اشعرتهم به هو ان وقع الفارينة غير ممنوع فلمهم ان يشتروا ما شاءوا منها وان يخلوها بلا حرج ولا مسؤولية مع ان الفارينة لم يعتدها السكان الاصليون في عيشهم . على ان تنفيذهم بطحين القمح معهودة وبالرغم عن ذلك فان الفارينة المطحونة في المعامل لا تكاد تكفي بحاجة خبازة المحاضرة فكيف يجد اهل الجربيد القدر الذي يكفيهم لتموين وطنهم الشاسع !! فبالطبع رجح تجار الجربيد خائبين ولم يجدوا وسيلة لمصادرة المسغبة احواله بمواطنهم المجديرين بكل الالتفات ومزيد الاعتناء

والسميد بالعاصمة اضحى لا يباع الا من بعض المعامل بالنقسيط اعني لا يقتني النقد اكثر من خمس كيلوات بعد ان يقف بالصف نصف يوم في حر الشمس كيما تلحقه النوبة والبيع بالشكايرة مباح غير ان تجار السميد لا يجدون معلا يطعمهم ما يرغبون بتوالي ولربما

في حفظ نصيب من قروضه لعائلته وعلماسته ولزريته الائمة وقدر مائة كيلو لكل واحد من الانفار وترك تقدير البذر لهده الفلاح نفسه ولكن رايانا القانون قد طبقت بجان النسخير على غير قاعدة بل عنت مقدارا يسلمها الفلاح اليها اعتمادا على اعلاماته بكمية بذره الفارط وتبعها للملاحظات بجان قيس الاعشار . وعلى كل حال فقد كان النسخير مجحفا بحق الفلاحين وان الذي جمع مائة قطار مثلا قد اعتبرته الاجان حصل على مائتي قطار فان عارض وانت لها ان نتائجها اقل من ذلك واقنعها بالحجج قصت له شيئا طفيفا وان لم يحضر لدى اللجنة ويدافع عن حقها امام شيخ القريتي اجبرته على تسليم ما قدر له الى نواب مصلحة التموين قبل موفى سبتمبر وان تاخر عن التسليم يطبق عليه قانون اخفاء الممنوع ويعاقب بمقتضاه اعني بالجن او المخطية او بهما معا اما الكمية التي تبقىها البجان للفلاحين فلا يسوغ لهم قتلها من المنادر الى محل سكناهم الا بعد اخذ رخصة من ادارة المال . ولطالما كاتب الفلاحة الادارة ولم تمكنهم الى اليوم من تذاكر

مملكة الحجاز تلحق بمصر
جاء في بعض الايام الخاصة ان مملكة الحجاز
ستلحق بمصر نظرا لامتلاكها بالوقوف المصرية
وذلك بناء على القرار الصادر من وزارة الاوقاف
المصرية في القاهرة
تشر هذا الخبر على علانية ربما تردنا الصحف
المصرية وفيها تفاصيل عن ذلك فتشرها للقاء
الكرام
التهنئة

المسألة السورية حول مقتل الازرار

كنت لكم في رسالتي السابقة الاضافات
الواقعة عن المحرقة التي قام بها بعض التتوار
بتشويق للمطرقين في قرية خربة الغزال واعتنائهم
على الوزراء الناهيين ان فلسطين لتتلق مع السير
هربرت صمويل وكلهم ذلك القتل القتل
اما انيحت حتى الآن لم تصل وقد ضارت
الاباء في من قبل من الوزراء واعقبته هي نفس
ما بنت به اليكم
وقد استهت القلاء لهذا الحادث وارسات
الحكومة المحلية القوى اللازمة لضرب على ايدي
المهيجين الا ان الاهالي يستعربون كيفية اقياد
هؤلاء السذج لبعض المهوسين الذين يشرون بالبلاد
من حيث يدعون القمع لان الحكومة في مثل هذه
الظروف تضطر الى استعمال سلاح القوة فتكون قد
جاءت على اهلهما برافق
وعندي ان القلاء الذين اسبحوا يحرقت
كيف يجب ان يسلكوا ازاء هذا التيار طلب منهم
الا ان يساعدوا الحكومة على قطع حاسب الذين
يرغون الاضطهاد بالله المكرم على دربهات تود
عليهم وعلى الوطن العزيز بالياب والخراب
واني بقلت الحماة المصالحين الى وجوب
التحريض على قمع الفتن وقتل هذه الروح في
صدر الناضحين في رباعها ولهم يتوقفت الى
ردع هؤلاء المالحين بالمعنى حرة وبالبلاذ
التي تظلمهم

ولنا كمن هؤلاء ان حكومة الاشراف لا تتضر
بقدر ما يتضرر ابناء هذا الوطن قلبهم ذلك
لمتطرفون ومن يديرهم من وراء ستار
جثت الوزراء الشهداء
في الساعة المباشرة من هذه الليلة « الاحد »
وصل القطار الذي يال جث الشهداء الكرام عبد
الرحمن يوسف وعلاء الدين الدويوي وسيقتل
تشييع جنازتهما في الساعة الثامنة والاربعة من
هذا النهار وستلقى الجنازتان في اول جادة الصاحبة
ثم تسييران معا الى امام قصر الوزارات « دار
الحكومة » حيث يقف الموكب وتنتل الحظيل
والصناديد الثانية ثم يشار بها باحتفال عسكري
فقيم بحضور الوزراء كافة وسراة البلاد واعيانها
وعائلها وسائلي على التفضل الوافي يوسف هذا
الموكب تقمدها الله برحمته وهلم آلهم السنين
(مواصل البلاغ)
البيان الرسمي عن الحادث
هذا واتي مرسل اليكم البلاغ الرسمي الذي
اذاعه وكيل رئيس الوزارة عن هذه المحادثة
الغليظة :

قصية الاستاذ الثعالبي

استحسن رئيس الوزارة السابق السيد علاء
الدين القزويني ان يذهب الى درعا للاجتماع مع
شيوخ المحورانيين وزعمائهم وانها بهم حقائق
عامة معاصرة وما افضت اليه التبدلات الاخيرة
من جهة ادارة البلاد وتقرير استقلال سوريا
والتم الضامن وتوحيد الكلمة بين السوريين
والعمل المشترك لاجل طمأنينة اخلاق ورقي
البلاد وراقته لاجل هذه التهيئة رئيس مجلس
عبد الرحمن باشا يوسف ووزير الداخلية عطا الله
الايوبي وركوا قطار البريد الذاهب الى حيفا صباح
خربة الغزالة الساعة ١١ - ٥ زوالية قبل الظهر
برع ساعة كان جمع من المحورانيين يبلغ المائتين
عددا ينتهز مرور القطار لتخرج على الوفدة
وتنح ظاهرا احفا في الطل وارتضيا الملاحق
ولو يضمن لان سجنه ليس اهلين علينا وهو واحد
الوطنية

الدستور التونسي

هذه مقتطفات مطولة من الفصل الذي خصه
المسألة « اندري بروتون » في باريس في مجلس
الامة « لتونس الشديدة » في جريدة « الانسانية »
الباريسية :

تونس تطلب الدستور !!!

هذا ما اثار خواطر البشارة العامة وهذا هو
السبب الذي عليه استندت الحكومة للمحافظة على
حالة الحصار التي لا يسهلها اذني شي وهذا هو
الباعث لمطالبة الاستاذ عبد العزيز الثعالبي والقضاء
القبض عليه .

ان شرعية هذا المطب تتحول لنا ان تتصل
لماذا يا ترى ما ترض الحكومة الفرنسية به حتى
فاتها اكتسبر وابطالها باوقها مناهما موقفا ؟
حرجا ؟

ولكن يقول القائل ما فكركم في المجالس
الشورية ؟ الجواب على ذلك هو ان المجالس
الشورية مجلس تونسي فرنساي لا تونسي
وايس له الا صوت تونسي كما يبدل على ذلك
اسمه ولا يقدم الا رغاي ليست الحكومة مجبورة
على اتباعها . ففي اعين ان الادارة هي احكامه
في البلاد مخفية وراء نفوذ الذي لسمو الباي
الى الساعة الثالثة بعد الزوال في فضاء مجلس
الامة وذلك لانتخاب رئيس للمجورين جديدا
حيث استعفى مسيو ديشابل لاسباب صحية
اوحت ارجان موصيه منذ سطر من ربة القطار
لغير ثلاثة شهور ثم للمهاجرين الذي اصابه بمرض
عند حيدبا ذكره جريدة الطان بتاريخ 17
فكاري وهو مسيطر الرئيس مرة ثانية في نهيز
استدرا انزعاجه للجنان الذي كان يصطاد
السك على حافة الوادي وكان سبب ذلك
الاعاء الذي كثيرا ما يعترضه
هذا وان المترشحين لرئاسة الجهورية
سيو ريبو وجودار - وباس - ديوري - وليون
برجوي - دوساوت - وكنفول دي كاسانو -
وليك - وارغو - اما مسيو جيلان رئيس الوزراء
فغير محتمل للانتخاب حيث لم يقدم نفسه
لترشيح

الجناح العالي

ستقام الاحتفالات الكبرى بالمدرسة
رسعة عند عفاة الامير المعظم وبمجرد شفائه من
مرضه واعتدال صحته الاحتفلة من حين الى اخر
في دور عين . وان التابع لهذه الاحتفالات قد
يتم غايته يسكن ان شاء الله غايته في الرتبة
والنظم الذي لم يسبق له نظير . فعدو الله ان
يجل بشفائه وان يسجل عليه نعمه التي لا تحصى
انه سمع مجيب

اسلوب جديد
في تطبيق القوانين

اعلى المجلس البلدي عريت النقل الى ادارة
المحافظة واوصاعها بتعليمات جديدة لتطبيق القوانين
البلدية في سكان العاصمة الذين ارتكبوا مخالفات
توجب العقوبة وهي استعمال طرية حيز
الضائع الموضوعة بالطريق المتجاوزة عند الرخصة
المبلدية الخاصة من المالبس والادوات بحيث ان
من اكثرى مترا من الهواء لا يسوغ له تعبير
متري ومن لم تكن يده رخصة لا يمكنه وضع
سلع خارج مكانه اصلا . وقد كان العمل جاريا
قانون الخطايا وفي الغالب لا يدفع المخالب ما عين
له الا بعد مرافعة وطول زمان . فرات البلدية
المستترة من الحكومة التي الفت في طرية العواري
والدعاسات الباطلة تنصرت بجات مسيو « فلان »
وعلاوة على ذلك فاما للحكومة ان تنظر فيما حو
تونس لتقدم مآثرها اكتسبر وابطالها حق تقدير
وقملا فقي غرة جوان 1٩١٩ يوم عيد التذكار
الشوري محمول ايطاليا على الدستور من ملكة
الدولة العلوي الطرابلسيين دستورهم
وا . مصر فانه حصلت على ما هو احسن واهي
اعني وعدها باستقلالها العام . ٢٣ اوت بانها
تأقران من لندرة اعلانا ان جريدة « التيس »
نشرت شروط الاتفاق بين « اللورد ماسر وسعادة
زغالول باشا » ونشرت صحافة فرنسا باسرها
شروط هذا الوفاق واستوصت

وهذا امر اخر . وقد بلغنا يوم ٢٥ اوت
برقية من « الدالاي اكسبرس » بمقتضاها ان
بلاد ما بين النهرين ستحصل على استقلالها الداخلي
وان « سير برسي كوكس » مبعوث اكتسبر في
طهران ساقا حل في بغداد لتنظيم الادارة الداخلية
المستقلة .

وما هي يا ترى حالة تونس النوعية في مطالها
المائلة من حالها والمخدوشة من حالة الحصار
التي سلبها كل ضمان وكل حرية ؟

يجدر بنا ان نلاحظ ان الدول المتحالفة التي
قاتلت لتحرير الامم المهزومة اعطت حق
الامم التي كانت تحت سلطة خصومها
فمصر وايرانا فتتلك كل منهما اليوم استتلاها
وامنح الذي لكل امة ان تدبر شؤونها بنفسها .
فهل تنتظر الحكومة الفرنسية وقوع شي
ماخر لا يعطى التونسيين دستورهم ؟ فالاجدر
والاخرى ومنهم ابدا في اقرب وقت ممكن
عن « رخصة الصباح »

« الوزير » هذه بعض فقرات من الفصل
التي لا يزال مسيو بروتون ينشرها لقائده المسألة
التونسية .

ما مورية تجاوزت احد
او
مراتب المدرسين
كنا نقرأ قسلا طويلا عن عرضة المدرسين
التي قدموها وطلبوا بمقتضاها من جناب الوزير
الاكر الزادة في مراتبهم بما يسوهم دخلا يعلمي
في المدارس التوتية الاخرى واتم من شح صندوق
الاوقاف عليهم او عجز فان التكملة تحمل على
ميزانية ادارة المعارف وذلك لكون الكلية التوتية
اغتت الحكومة عن تأسيس مدرسة للحقوق الشرعية
ومدرسة لتخريج المبلين للغة العربية التي بها
قوام الاقالم الادارية في جميع المصالح الوطنية
واشمرنا القراء بان الترجمة اعرفية للعرضة قد
قدمت نجاب الكاتب العام بواسطة الوفد المنتخب

التفاسير الشعبية نوايب الحياة

صب العيش ما له من نقاد * ولدهر السناء طول الايامي
ما راينا من المعادة الا * رسمها من براعة وسداد
ترغم البعض انهم سعداء * ولعمري شقاؤهم في زدياد
من تراد في ذي اعباء سعيدا * سائما من جفاف لاسكاد ؟
من تراد في ذي اعباء سعيدا * عن سرف من الزمان شاد ؟
من تراد صا لسا الدهر حينا * بما سلكا طريق العباد ؟
فاذا اليوم سالم المرء ابدى * في غد نحوه صوف العباد
فاك الغدر يا زمانا عسبيا * فقلقد ستمنا كسوم الاعبادي
ما داه من اعباء خيالي * غير ما واهل فيه فؤادي ؟
كم سرت اعباء خيالي فنيا * فاذا ككلها شقا لباد
فتدو المال غمهم ذك منها * فاستباحوا به ضروب القصاد
ففرقت شقاؤهم بانهمك * اذ تراد بهم في ككل وادي
والواجب عليه استشارة الشيوخ قبل القيام باي
عمل واذا لم توافقه الاقلية فاعلم ان العمل
عن رايه الفردي
واي جهة من المتوطنين رايت رؤساء الادارات
ما نجحتها الحكومة الزادات والاعانات ذات
البال ؟ فكيف بالبلد الذين لم تنظر اليهم ادارة
الاوقاف الا في اخر الاوقات !!! وبعد ما تحت
كل المراتب والاجور والكانوا راضين عن فرض
ذلك . لانتموا لاسلوب نظامي في تقديم خطاب
شكر نجاب الوزير الاكر والانتزحوا عليه بلغ
الاستان للضرة العلية . وكف يقل ان جناب
الكاتب العام المنتيب خطابا يجعل سكانه لا يعز
وظيفة ان هذا هو خلات المعهود والجاري به
العمل والقيام
اما الشيوخ الذين تلقاهم معهم فهم يقولون
انهم لم يرتوا احدا في هذه المرة وانهم يسجلون
على الذي قام بعمل شد كثرهم وان الزيادة لم
توافق مطالبهم ومنى اعتبرت نهائية كان موقفهم
موقف شكوي وسط غدر قلقة الجودي وان
كانت رغبة الاوقاف في هذا الشأن فقررت زيادة
تلك الكمية القليلة التي لا تقى لو ضمت للرب
عناية لالام . وهذا هو الضيع المحمود الذي
ترضيه الشيوخ والمدرسون وتوافق عليه وتدعو
الله ان تنجح فيه ما بين

عام 1338 - عام 1339

اقضى العام القديم بما فيه من حنات وسينات
واقبل العام الجديد بما سياتي معه من امحسات
والسينات ايضا
ونحن تمنى ان تكون امحسات الماشية
متجددة والسينات منتبهة . وان تكون السنة
الهجريية المتقبلة مملكة لتلك امحسات قاضية
على تلك السينات
ولما ان الدستور يتم قريبا ويطبق قريبا
الشيخ الثعالبي وتفضل المشكلة التونسية بما
يرضي التونسيين ويوجب لهم السعادة ورخاء
العيش ويطنن خواطرمهم من الودائب السالفة
ويوسع لهم في الحرية الذاتية

اقضى العام القديم بما فيه من حنات وسينات
واقبل العام الجديد بما سياتي معه من امحسات
والسينات ايضا
ونحن تمنى ان تكون امحسات الماشية
متجددة والسينات منتبهة . وان تكون السنة
الهجريية المتقبلة مملكة لتلك امحسات قاضية
على تلك السينات
ولما ان الدستور يتم قريبا ويطبق قريبا
الشيخ الثعالبي وتفضل المشكلة التونسية بما
يرضي التونسيين ويوجب لهم السعادة ورخاء
العيش ويطنن خواطرمهم من الودائب السالفة
ويوسع لهم في الحرية الذاتية

نقشات اكتشاف اميركا
على اوراق رسمية في جنوى بيبين ان
اكتشف اميركا قد خلف كوكس ٧٠٠٠ ونيال
اميركاني وبيان ذلك ان تيس اسطول الصغير ٢٠٠
وزال واجره السنوية ٢٠٠ وريال واجره فيلباين
كاسامعه ٢٠٠ في السنة لكل واحد واجره كل بعري
ريالين ونصف شهريا

المراسلات مخاض

لماذا نؤدي الاناوات العظيمة على العرات ؟
احدثت ادارة الاعمال العامة بقصد لاصلاح
ورقي الاداء ومن جلة لاصلاحات سن القنايا
وتعميد الطرقات (كياش) وقامت الحكومة بهك
لاعمال اكليية التي شكر عليها لوجلت فيها
العدل والمساواة حتى وصلت الى مخاض ويدات
في اصلاح طرقاتها وتعميد نفاياها من مدة يفت
وعشرين عاما فبنت لها فانوا يسمى (مكنري)
كناية عن تسخير جميع الاهالي اما ببندله او بدفع
قدر معلوم ويدات بالاهم وجونية تونس حيث
توصل الى نتائج ومن قرى قضية قرومة عطية
والدابر وجل حيث كانت امة يهاضرا للمعربين
فنية قياس وبقيت عدة طرق وقنايا ما زالت
على العهد القديم الى الان فاذا سائنا عن سبب
تأخر ادارة الاعمال العامة عن اصلاح هذه القنايا
ببعضنا اننا اكلنا لم نعمل على شي من عناصر
المعربين واذا ناطنا في كيفية اصلاح القنايا المذكورة
وتعميدها نجد الكياش واصلا ابرج المعروف بعيت
انها تخرق القنايا ولا تراضي الملوكة الاعالي وكذا
يكون عرصة ولو ازم عليه قلع اصول الزوتون
الذي لا يمكن للانسان ان يصنوه اذ لا بعد
شيء حتى توصله الى برج المعبر نفسه وترى
ايضا ان الكياش ينتهي وينتهي عليه عند اخر
عشروا اراه يمدى هشير المعمر ولو يلا واجدا
ولو لزم عليه مصلحة الاهالي مصلحة حيوية
اكيدة قوى المعمر رافلا في العز لا يقع له ادنى
دعب ولا مشقة فبما بعد الصانعة لتسهيل
الطريق وترى الاهالي في هؤلاء الصنك لا يقدرون
على حل شي ولا ان يركب عربة خصوصا عربة
الانوميل لوز القنايا والتارب المتكاثر وبينما المعمر
يعمل لانقاذ والادباس الكثيرة في مرة واحدة على
بعض العرصات ترى الاهالي يعمل النقال ويغاض
على ظهور اكل في عدة ايام او شهر فاذا اراد
الاهالي ان يتعدى من الكياش الذي لهشير المعمر
لتسهيل له على مصابه يصكبه المعمر ويصنعه
ويقتك منه ثوبه ويخطيه بغرلة مائية كل
ذلك واكثمة نظرا لهذه الاعانة بالاهالي
ولا يدري حيا كان في هذه القنايا ملك من الامم
المعمر او كان الاهالي ما يشارى في اصلاحها اصلا
واكل ان كل القنايا التي يتمتع بها المعمرين فامة
على افاق الاهالي وسادته ومهدة بعري جبينه
لم وقعت عدة مطالب من الاهالي في اصلاح ما
يلى من القنايا وما بعد فلم ينجوا لذلك فصارت
الاهالي تعطف المطالب ونجى بالليل الذي
اصلاحه ضروري فلم نجب ايضا ومضى لدية
اسمى فنية تبيد بدأت ادارة الاعمال العامة
باصلاحها فهدمت فيها ثلاثة ايام واوقفت وعلى
بعد ثلاثة ايام منه يوجد مركز يسمى بالبيجة
بالا يعمل الزوت واكثير
ولا يخفى ان ذلك لا يجعل الا على الكراريط

نجل الشرف
زرق صديقا الفاضل البارح الشفيق السيد
حسن البيعا الزكيل الرسمي لدى المجلس العدلي
يلاش بمولود فساد (محمد المختار) ونحن لهني
بهذا النجل البارى وندعو الله ان يكون (محمود)
العال (مختار) للطريقة الاولى في سيرته بين
اقربائه ومعارفه من ابناء اكل القنايا الذي
تتمنى له السبقيل الباعور والسعد الزاهر في ظل
البرية الزافة والتعليم الصبح

المشتطفات لاديب
ملكه البلجيكت
- والنهارة -

كانت ملكة البلجيكت قبل الحرب صاحبة
مخزن بيع التبعات وهي تفكر اليوم بفتح مخزنها
من جديد ليس حيا بالربح بل بقصد توفير العمل
لبنات بلجيكا وايضا المواتر لهن ريل المظلمة
ازداد التبعات في لندن وسامر صنع التبعات التي
تبيعها في مخزنها على مثال لازار لاندكيزية
في « سدي » رجل استرالي يملك حقلا
مساحة ٤٠ الف فدان فيه نحو مائة الف راس
بقروماني الف من الغنم وعدة الال من الكيتول
على انه يوجد في المكسيك رجل يملك مليون
راس بقروماني الف راس غنم وسائة الف
حصان ولكن ختله لا يصاهي بالكبرحقل لاسترالي
ما وصل اليه الطيور
من رنة
وصلت من تدوين الى هنا طيارة من طيور
المكسيك فارجاه منهم المارة بدهيها الى ادارة
البريد وليذكروا ان دفع العلم يكون سلفا ومع
ذلك قسم قوسل لهم وضوابط لا تشرى الا
بعد مضي نصف سنة وكسور ومن لم يقابل الوز
فليس استراكه حولة بريدية ككي يرجع له
الوصول ولنا في هذهم اعظم كليل

فطلب لاهالي واصحاب المعامل المذكورة اصلاح
الثلاثة اميال الباقية مرارا عديدة فلم تفلح في
طلبها حتى لان ومن غرت ما وقع من مدة سنين
ان هذه التنية المذكورة فسدت فيها الاميال الثلاثة
حتى صارت لا يمضي فيها سواء بعربة او بحيوانات
فكان من لطف الله ان ازم طلوع طيب فرنساوي
بها على عربة اتوموبيل فكانت العربيت تهزه هزا
مغظا فامر بوقوف العربيت وسال عن عدم اصلاحها
فقبل له كثيرا ما طلبنا فلم نعط بالقبول فاحد
اسمها وبعت جوازا لادارة الاشغال العامة فبعد يوم
واحد جيء لاصلاحها ومن تلك المرة لم يقع بها
اصلاح وفي هذه المرة رجعت اكثر مما كانت عليه
وكثيرا ما وقع الطلب من لاهالي فكانت النتيجة
عقيمة كالعادة فطلب من الله جمل وعلان ببعث
فرنساويا لهذه التنية على يبعث لفئة لادارة الاشغال
العامة واما بقية التنايا المذكورة فصارت لان فسددة
حيث لم يجر بها اصلاح حقيقي من قبل العرب
حتى لان الا ما كان لازما لمصلحة المعمرين بما يقع
اصلاحه واما ما يلزم لاهالي لوصوله كخايمه الذي
لا يبعد عن المدينة اكثر من ثمانية اميال فلم يقع
به اصلاح من قبل العرب حتى لان كما قلنا وفي
هذه المرة صار اداء جديد فكل عربة ذات عجلتين
تسمى « كالبس » يلزم عليها اداء ثلاثين فرنكا كل
عام في مقابلة التمتع بالكباس في حال ان الكباس
صار يتعذر المشي فيه ففي كل امانة ترى الكراسي
والكراريس والكوابيس مكسرة ترمي صاحبها فتكسر
كل ذلك والحكومة تترقب الاداءات ولا عليها اذا
تكسرت الناس كلهم

فالى ادارة الاشغال العامة نرفع اصواتنا طالعين
منها ادخال لاصلاحات اللازمة ولاهتمام بصوريات
السكان على السواء وان تجعل نصب عينها تهديد
الطوفات واصلاح المسالك خصوصا تنائيا احواز
صفاقس وان لا تنقل الكوابل باداء العربات بينما
الحاجيات تعطل اوعرة السبل والطوفات
(ابو النصر)

« الوزير » دعانا مثل هذا الالغام وقلة لا كثرات
بالحاجيات الضرورية للوطنين الى المعارضة بادي
بد في القوس التونسي ولو كنا نتحقق صوفه في
المصالح المشتركة لوافقنا قبل كل احد على ادخال
الظلمات العصرية للبلاد التونسية ولكن قياسا على
القروض الماضية واستحقاق الادارات العامة
بالمصلحة العامة بالنفع على الحكومة لاقتضاه الوطة
عرضا في الفرض استرطاسا منه في المشاريع التي
يرافق عليها المجلس النيابي الذي نحن بصدد
عرض اللوائح في شأنه خشية من ان تنقل الادارات
علينا ويعود الدفع على فئة خاصة من المالبين
والمعمرين ونكون نحن معتمدين في الدفع
متروكين في النفع

الحياة بعد الموت
رواية تحت الطبع
ادبية تاريخية غرامية اجتماعية وقعت حوادثها
اتناه الحروب العمومية
تقع في اكثر من ٢٥٠ صحيفة
وهي اول كتاب عربي في وصف حالة لاهالي
والبلاد منذ اشتهت تركيا في الحرب ضد الكلفاء
حتى لاحتلال وصورة ما جنته هذه الحرب
على الاسانية من المصائب والويلات فيها يقف

القاري على تنفيذ ديوان عاليه لاهالي حكم لاعداد
على نخبة رجال لامة السوريت وما دلا ذاك
من اعلان الثورة في الجزيرة العربية ودخول العرب
في الحرب الى جانب الحلفاء ووصف القتال في
معارك الدرديل وميادين فلسطين وما جرى للسيد
نجيب والسيدة اديل بطلي هذه الرواية
والاشخاص اخرجين مذكورين من الوقائع العربية
الدهشة كل ذلك بقال روائي وطريقة في
الغالب مبتكرة وعارة سلسة لا نمل القاري ولا
دعاه يفتح هذا الكتاب ويغلقه حتى يكون قد
اننى على اخره
اما مغزى الرواية فهو دم كل مبدع من شأنه
العدي لاسيما في تجميع بعض الخطوط التي يضع
الشعر عليها اساس سلطانهم ولانصار لملها القائلين
بعصرية الشعوب ليعم السلام النهائي العالم
وشجب بعض القوانين والعوائد التي تزيد في
شقاء الانسانية
نمن النسخة الواحدة من هذا الكتاب عشرون
فرنساويا عدا اجرة البريد وهي قيمة زهيدة
بازاء فوائد الكمية وكبر حجمه وارتفاع اسعار الورق
والطباعة في هذه الايام
هذه الرواية ايها القاري الكريم خير اثر
تخطه في مكتبك لتسلك فيه يفت الخلف
على حوادث السلف والابناء على وصف اعظم
حرب انتشرت في تاريخ الالباء فاعظم الفرصة
ولا تضعها
من رام الحصول عليها فليتكسر بافادتي اما
راسا او بواسطة الوكلاء
وارجو من اصحاب الفيرة والاربعية القادرين
على دفع الثمن سلفا ان لا يضلوا علي اذا شاؤوا
بهذه القيمة التي سيأخذون بها وصال عند دفعها
فيصافون تقني بغيرتهم وشكري لفضلهم والسلام
عنواي القدس - صندوق البوسطة نمرة ٤٠٠
اسكندر الخوري « البييجاني »

الاعلانات العمومية
اعلام شرعي
عدد ٤٧٦٦٦

ان المرأة صلوة بنت محمد السوسي الساكنة
بنهج عبا عدد ٢٣ بتونس قامت لدى فضيلة ولايا
الشيخ القاضي المكي راعه الله مدعية ان زوجها
محمد الله بن محمد الكاكي غاب عنها غيبة
بعد انقطاع ويقال انه بمكة المكسرة من منذ
اعوام ٢ ولم يترت لها نفقة وانها لا تعلم له كسبا
طلبت اقامة بينة في ذلك ليعرض على تطبيق
نفسا على الزوج المذكور او من كانت له معرفة
مكاسب الزوج ان يعرض لدى فضيلة سولانا
الشيخ القاضي المذكور في اجل قدره ايام ٢٥ من
تاريخ هذا وكتب عن شريف اذنه وعاه الله
بواسطة عونه لامين احد بن منادي
في ٢٤ ذي الحجة سنة ١٢٣٨ وفي ٨ سبتمبر سنة ١٩٢٠

معمل الصبغ الوطني
بنهج التومي عدد ٢٠
هذا المعمل مستعد لصبغ الملابس وتنظيفها
ويسهل على ارباب الصناعة اقتناء المواد اللازمة
لصبغ وذلك لما جوده لاسعار التي يبيع بها السيد
مصطفى الرضاوي وابناؤه مع المجاملة وحسن
مخلوق

المكتبة الشنوية
لصاحبها الحاج العربي التونسي
بسوق السراييم عدد ٢٥ بتونس
فرنكيات
١٢٠٠٠ مصحف قرآن على ثلاثين جزء قماس
٢٤٠٠ مصحف قرآن خط مغربي سفره مذهب
٠٠٩٠٠ ربع يس خط مغربي
٠٢٥٠٠ المواهب اللدنية اجزاء ٢
٠٢٠٠٠ جواهر البحار مجلد ٢
٠١٠٠٠ المحاسن والمساوي
٠٠٤٠٠ قصة سيدنا يوسف
٠٠٦٠٠ جواهر القرمات
٠٢٥٠٠ جواهر الادب للهاشمي
٠٢٥٠٠ اسلوب الحكم
١٠٠٠٠ اسد الغائب اسرعة الصحابة في
مجلدات (٥) بلاد
٠١٠٠٠ الطبقات للشعراي
٠٠٠٠ ديوان الاسدي
٠١٤٠٠ الديباج المذهب في معرفة اعيان
المذهب
٠٠٧٠٠ مشارق الانوار
٠١٢٠٠ شرح ديوان ابن الفارض مجلدات (٢)
كشف الغمة
٠٠٦٠٠ الدسوقي على التردير مجلدات ٤
٠٠٦٥٠ الكورشي
٠١٠٠٠ المستطرف
٠١٢٠٠ بغية المستفيد للنجاني
٠٠٨٠٠ خمس دواوين العرب
٠١٤٠٠ سورتقدم الانكليزي تعريب الباشا زغلول
٠١٠٠٠ مختار الصفا
وكما توجد بالمكتبة انة كتب في كل فن
وكشافي انصاف مطرود وزبته وسمارن علوش
وقرمود على عدة السوان وعطرياسمين من العمال
سعر « ٢٠ » المشغال وطرود عال سعر « ١٧ » المشغال
وزيد من العمال سعر الوقية « ٢٤ » والمكتبة مستعدة
لكم جميع ما يطلب منها

لكل داء دواء
والدواء الذي اقتنيه من الصيدلية لاسلامية
بنهج الجزيرة لصاحبها السيد علي بوحاجب افادني
كثيرا وكان الشفاء بواسطته والمحمد لله فصرت
صحيحا بعد ان اسفة فعلني جسمي داء المرض
صحيح

نعم المشير
قيل لرجل مالك لم تعد تقرا (المشير) فاجاب بل
لشدة حبي اياه صرت اليه على جسدي وافضل
منه نياي واذا شئت ان تصنع مثلي فاشتر ما
تحتاج لك ولعائلتك من محل المزج بسوق
الصوف

نهج الكفاوين عدد ٥٠
ونهج الكنيسية عدد ٩٤
بالمجلد اعلاه تجدون عند صاحبهما السيدين
الباجي والطاهر الزيتوني جميع انواع الصابون
سالم من الغش وباسعار مناسبة
شط المرسي
بيوت كثيرة للعلوم بها المرافق العامة وجميع
اعدات واللوازم تكتوي باليوم والساعة من السيد
الصادق وديدم الشهير بالمجاملة وحسن المعاملة

المكتبة العلمية
لصاحبها محمد لامين واخيه
نهج الكنيسية عدد ٨ بتونس
ورد اخيرا على هذه المكتبة الشهيرة من الكتب
النادرة ما يأتي
فانوس اللغتين العربية والفرنساوية لقاصي
مركسي اربعة مجلدات ثمنه ثلاثمائة فرنك
حصول المامل من علم لاصول لمحمد حسن
صديق خان
لباب الاشارات للبرقي
ارشاد الفحول الى تحقيق الحق من علم
لاصول للشوكاني
امالي السيد المرتضى في التفسير والكسدي
ولادب اربعة اجزاء
تاريخ الفتوحات لاسلامية التي وقعت في
دولتي الكلفاء الراشدين وبني امية
تاريخ تونس يشمل ذكر حوادث القطر
التونسي من اقدم العصور الى الزمن الحاضر مع
تراجم النابغين من رجاله
جواب اهل العلم والايام بتعقيب ما اخبر
به رسول الرحمن
المفصل في علم العربية للزمخشري
مفتاح دار السعادة ومشور ولاية العلم والارادة
مجموع رسائل ابن تيمية
مواسم لادب واثار العجم والعرب
النهاية في غريب الحديث والاثار ومعها مفردات
الرافع لاصفهايني في غريب القرآن وتصحيفات
المحدثين في غريب الحديث للعسكري في اربعة
مجلدات
الحكمة في مخلوقات الله للقرطبي
اسباب حدوث الكرواق
الصاحب في فقه اللغة
سيرة عمر بن عبد العزيز
المؤتمر العربي
الاسلام والاصلاح
السرمكتوم في العلوم الروحانية والطب

معمل الاحذية لاهالي
تونس
بسوق السراييم عدد ١٥-١٣

من اقدم واكبر واشهر المعامل به انواع الاحذية
من عربي وسوري للرجال والنساء ولالاولاد وبه
جميع اللوازم التكميلية كالرباط والكابتشات
القفالات والمعمل يتكفل باحضار جميع الاصناف
التي تميل اليها لادواق او تخترعها ويبيع باجملة
وبالزوجه اما السلعة فقوية متينة واما القيمة
فمعتدلة مناسبة حسب لاسعار لاية
٨٠ فرنكا طويل الوان من الكاضر
٧٥ طويل اكحل من الكاضر
٦٥ نصف الوان من الكاضر
٦٠ نصف اكحل من الكاضر
٥٠ شكر بيان الوان من الكاضر
٤٥ شكر بيان اكحل من الكاضر
٥٠ جزائري الوان من الكاضر

معمل الشاشية الوطنية
لصاحبها محمد ذياب
بسوق الشاشية الصغير عدد ١
عليكم بالشاشية التونسية التي اخترعها لادواق
لاندلسية الممتازة بحسن لادباق حيث تجدونها
بالمحل اعلاه مع ما لصاحبه من فائق البراعة في
اقتان الصناعة
وبالمحل حريص الكباب العمال اما الفمن
لناسب واما البيع فبالجملة والتفصيل وتوسل
الرافات لمن يطلبها من الكسارج بغاية السرعة
قاعة السعادة
لصاحبها السيد الهادي بن عصمان
نهج الكنيسية عدد ٥٦ بتونس
قد اشتهرت هاته القاعة بين قاعات الخلافة
لما امتاز به صاحبها من لطف للاخلاق واتقان
الحرفة ولذلك كانت مقصودة من الشبيبة الحديثة
من يشرفها بخروج منبسط الفواد مما يجده من
نهاية البشاشة وحسن الخلافة
الاقبال
شركة عطفي في مواد العطرية من اكبر الشركات
واشهرها ولها حرفة في غالب مدن المملكة وفي
العاصمة ايضا وهي تتكفل بارسال الوصايات مهم
كانت الكمية كثيرة ووافرة واسماها معينة لا تقبل
الما كسة فعلى التجار ان يعلموا برغائهم من ومن
يخطبها تليفونيا فعليه بعدد ٢٤٠

الرفق والاعتدال
وردت في هذه الايام لاهيرة على محل السيد
الطيب الكاضي بسوق العطارين عدد ١١ البضائع
الانية قرواية شخمة سعر الميتر ١٢ فرنكا
كساري بحرية للاطفال احذية صغار الاولاد
كاثونيات كرنيا للاعراس مناديل لمامون الناي من
مرارول خلعة تقارط نقش بلار باكتبات من
حدث اختراع حروجات جوهري ومن يرا
المحل يجد مغربه وتطلي له اوراق رواج طبية

ملاحظات
اولا - البيع بالكاضر
ثانيا - الوصايات يزاد عليها معلوم البريسيد
واللف وقدره فرنكان للزوج وللمالك لاجنسية
يضافي معلوم المسمى
ثالثا - لاهذية الموصى على صنعها تزيد
من قيمة الكاضرة على لاقبل خمس فرنكات
حسب التصحيحات الزائدة
الطبعة لاهلية نهج الديسان عدد ٥

